

BfB Société Fiduciaire  
Bourquin frères et Béran SA  
Rue de la Corrairie 26  
Case postale  
1211 Genève 1  
Suisse

Tel +41 (0)22 311 36 44  
Fax +41 (0)22 311 45 88  
E-mail [contact@bfbge.ch](mailto:contact@bfbge.ch)  
Web [www.bfb.ch](http://www.bfb.ch)

Fondée en 1892

**BfB**

**Caritas-Genève  
Genève**

Exercice 2022  
Rapport de l'organe de révision  
à l'Assemblée générale

Le 20 avril 2023

Rapport de l'organe de révision  
à l'Assemblée générale des membres de  
l'Association

**Caritas-Genève**  
**Genève**

Genève, le 20 avril 2023  
52/vac/6

BfB Société Fiduciaire  
Bourquin frères et Béran SA  
Rue de la Corrairie 26  
Case postale  
1211 Genève 1  
Suisse

Tel +41 (0)22 311 36 44  
Fax +41 (0)22 311 45 88  
E-mail [contact@bfbge.ch](mailto:contact@bfbge.ch)  
Web [www.bfb.ch](http://www.bfb.ch)

Fondée en 1892

## Rapport sur l'audit des comptes annuels



### Opinion d'audit

Nous avons effectué l'audit des comptes annuels de Caritas-Genève (l'association), comprenant le bilan au 31 décembre 2022, le compte de résultat et le tableau des flux de trésorerie pour l'exercice clos à cette date ainsi que l'annexe. Le rapport de performance est établi séparément et n'est donc pas inclus dans les états financiers annexés.

Selon notre appréciation, les comptes annuels pour l'exercice arrêté au 31 décembre 2022 donnent une image fidèle du patrimoine, de la situation financière et des résultats en accord avec les normes Swiss GAAP RPC, en particulier la norme RPC 21, et sont conformes à la loi suisse (Code des Obligations et Code Civil) ainsi qu'aux lois et directives cantonales (LGAF, LIAF, LSGAF, EGE-02-04, PROCEDURE\_0102\_v01 de bouclage 2022).

### *Fondement de l'opinion d'audit*

Nous avons effectué notre audit conformément à la loi suisse et aux Normes suisses d'audit des états financiers (NA-CH). Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces dispositions et de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'organe de révision relatives à l'audit des comptes annuels » de notre rapport. Nous sommes indépendants de l'association, conformément aux dispositions légales suisses et aux exigences de la profession, et avons satisfait aux autres obligations éthiques professionnelles qui nous incombent dans le respect de ces exigences.

Nous estimons que les éléments probants recueillis sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion.

### *Autres informations*

La responsabilité des autres informations incombe au Comité. Les autres informations comprennent les informations présentées dans le rapport de gestion, à l'exception des comptes annuels et de notre rapport correspondant.

Notre opinion sur les comptes annuels ne s'étend pas aux autres informations et nous n'exprimons aucune conclusion d'audit sous quelque forme que ce soit sur ces informations.

### *Responsabilité du Comité*

Le Comité est responsable de l'établissement des comptes annuels conformément aux normes Swiss GAAP RPC, en particulier la norme RPC 21, aux dispositions légales et aux statuts. Il est en outre responsable des contrôles internes qu'il juge nécessaires pour permettre l'établissement de comptes annuels ne comportant pas d'anomalies significatives, que celles-ci proviennent de fraudes ou résultent d'erreurs.

Lors de l'établissement des comptes annuels, le Comité est responsable d'évaluer la capacité de l'association à poursuivre l'exploitation de l'association. Il a en outre la responsabilité de présenter, le cas échéant, les éléments en rapport avec la capacité de l'association à poursuivre ses activités et d'établir le bilan sur la base de la continuité de l'exploitation, sauf si le Comité a l'intention de liquider l'association ou de cesser l'activité, ou s'il n'existe aucune autre solution alternative réaliste.

#### *Responsabilité de l'organe de révision*

Notre objectif est d'obtenir l'assurance raisonnable que les comptes annuels pris dans leur ensemble ne comportent pas d'anomalies significatives, que celles-ci proviennent de fraudes ou résultent d'erreurs, et de délivrer un rapport contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, mais ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément à la loi suisse et aux NA-CH permettra de toujours détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent provenir de fraudes ou résulter d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce que, prises individuellement ou collectivement, elles puissent influencer les décisions économiques que les utilisateurs des comptes annuels prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément à la loi suisse et aux NA-CH, nous exerçons notre jugement professionnel tout au long de l'audit et faisons preuve d'esprit critique. En outre :

- Nous identifions et évaluons les risques que les comptes annuels comportent des anomalies significatives, que celles-ci proviennent de fraudes ou résultent d'erreurs, concevons et mettons en œuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques, et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit. Le risque de non-détection d'une anomalie significative provenant de fraudes est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, des omissions volontaires, de fausses déclarations ou le contournement de contrôles internes.
- Nous acquérons une compréhension du système de contrôle interne pertinent pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, mais non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du système de contrôle interne de l'association.
- Nous évaluons le caractère approprié des méthodes comptables appliquées et le caractère raisonnable des estimations comptables ainsi que des informations y afférentes.
- Nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par le Comité du principe comptable de continuité d'exploitation appliqué et, sur la base des éléments probants recueillis, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de l'association à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention dans notre rapport sur les informations à ce sujet fournies dans les comptes annuels ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion d'audit modifiée. Nous établissons nos conclusions sur la base des éléments probants recueillis jusqu'à la date de notre rapport. Des situations ou événements futurs peuvent cependant amener l'association à cesser son exploitation.

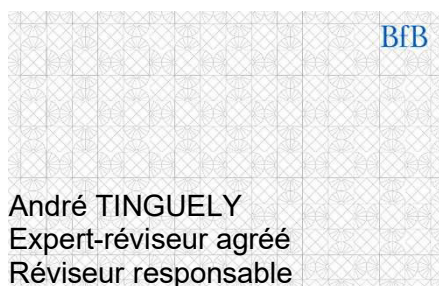
Nous communiquons au Comité ou à sa commission compétente, notamment l'étendue des travaux d'audit et le calendrier de réalisation prévus ainsi que nos constatations d'audit importantes, y compris toute déficience majeure dans le système de contrôle interne, relevée au cours de notre audit.

*Rapport sur d'autres dispositions légales*

Conformément à l'art. 728a, al. 1, ch. 3, CO et à la NAS-CH 890, nous attestons qu'il existe un système de contrôle interne relatif à l'établissement des comptes annuels, défini selon les prescriptions du Comité.

Nous recommandons d'approuver les comptes annuels qui vous sont soumis.

**BfB** Société Fiduciaire  
Bourquin frères et Béran SA



**Annexes :**

Comptes annuels comprenant :

- Bilan
- Compte d'exploitation
- Tableau de financement
- Tableau de variation du capital
- Annexe aux comptes annuels



**BILAN AU 31 DECEMBRE 2022**

| <b>Actif</b><br>en CHF                             | Annexe | <b>2022</b>       | <b>2021</b>       |
|--|--------|-------------------|-------------------|
| Liquidités   |        | 988'698           | 2'548'948         |
| Créances diverses                                  |        | 418'596           | 103'326           |
| Créances Service de l'action sociale               |        | 28'604            | 17'725            |
| Stocks magasins                                    | 1      | 165'081           | 185'494           |
| Comptes de régularisation actif                    | 2      | 382'879           | 122'317           |
| <b>Total actifs circulants</b>                     |        | <b>1'983'858</b>  | <b>2'977'810</b>  |
| Immobilisations corporelles                        | 3      | 8'401'663         | 7'854'428         |
| Immobilisations financières                        | 4      | 196'940           | 210'505           |
| <b>Total actifs immobilisés</b>                    |        | <b>8'598'603</b>  | <b>8'064'933</b>  |
| Immobilisations corporelles affectées/inaliénables | 5      | 1'718'994         | 1'785'110         |
| Immobilisations financières affectées              | 6      | 3'000'000         | 3'000'000         |
| <b>Total actifs immobilisés affectés</b>           |        | <b>4'718'994</b>  | <b>4'785'110</b>  |
| <b>Total Actif</b>                                 |        | <b>15'301'456</b> | <b>15'827'852</b> |

| <b>Passif</b><br>en CHF  |    | <b>2022</b>       | <b>2021</b>       |
|--|----|-------------------|-------------------|
| Obligations à court terme  | 7  | 750'200           | 472'798           |
| Obligations liées au Service de l'action sociale                       |    | 95'843            | 161'061           |
| Dettes hypothécaires à court terme                                     | 9  | 44'100            | 44'100            |
| Comptes de régularisation passif                                       | 8  | 437'108           | 476'960           |
| <b>Capitaux étrangers à court terme</b>                                |    | <b>1'327'250</b>  | <b>1'154'919</b>  |
| Crédit bancaire COVID-19   | 9  | 407'260           | 493'000           |
| Dettes hypothécaires à long terme                                      | 9  | 1'807'500         | 1'851'600         |
| <b>Capitaux étrangers à long terme</b>                                 |    | <b>2'214'760</b>  | <b>2'344'600</b>  |
| Fonds liés à l'action sociale avec affectation limitée par le donateur | 10 | 143'576           | 156'308           |
| Autres fonds avec affectation limitée par le donateur                  | 11 | 8'574'492         | 9'019'686         |
| <b>Capital des fonds</b>   |    | <b>8'718'068</b>  | <b>9'175'994</b>  |
| Fonds avec affectation limitée par le comité                           | 12 | 249'658           | 234'889           |
| Fonds bloqués pour prêts logements sociaux                             | 13 | 3'000'000         | 3'200'000         |
| Fonds bloqués immeubles  | 14 | 0                 | 27'150            |
| <b>Capital de l'organisation affecté</b>                               |    | <b>3'249'658</b>  | <b>3'462'039</b>  |
| Découvert reporté  | 15 | -309'699          | -400'029          |
| Résultat d'exercice  |    | 101'419           | 90'330            |
| <b>Découvert de l'organisation</b>                                     |    | <b>-208'281</b>   | <b>-309'699</b>   |
| <b>Total Passif</b>  |    | <b>15'301'456</b> | <b>15'827'852</b> |

**COMPTE D'EXPLOITATION 2022**

| Désignation<br>en CHF  | Annexe | Comptes 2022       | Budget 2022        | Comptes 2021       |
|--|--------|--------------------|--------------------|--------------------|
| Dons et legs non affectés  |        | 2'247'669          | 2'055'000          | 3'037'521          |
| Dons et legs affectés aux projets                                      | 16     | 1'173'119          | 1'757'500          | 904'160            |
| Dons & financement direct pour fonds                                   |        | 1'016'782          | 1'000'000          | 2'714'252          |
| Dons & financement direct d'actifs                                     |        | 336'000            | 0                  | 1'025'000          |
| <b>Total donations reçues</b>  |        | <b>4'773'570</b>   | <b>4'812'500</b>   | <b>7'680'932</b>   |
| Produits des prestations   | 17     | 5'186'337          | 5'179'915          | 4'401'974          |
| Participation cantonale aux emplois de solidarité                      |        | 1'747'222          | 1'772'952          | 1'484'000          |
| Subvention Etat de Genève  | 18     | 1'541'118          | 1'149'232          | 906'899            |
| Autres subventions   | 19     | 510'059            | 194'500            | 627'218            |
| Autres produits d'exploitation   | 20     | 93'737             | 77'000             | 136'535            |
| <b>Total produits d'exploitation</b>                                   |        | <b>9'078'473</b>   | <b>8'373'599</b>   | <b>7'556'626</b>   |
| Charges de personnel   | 21     | -9'018'207         | -8'408'956         | -8'084'792         |
| Prestations de tiers   |        | -661'195           | -523'500           | -509'426           |
| Frais des bénévoles  |        | -9'122             | -19'100            | -5'109             |
| <b>Charges personnel, tiers &amp; bénévoles</b>                        |        | <b>-9'688'523</b>  | <b>-8'951'556</b>  | <b>-8'599'326</b>  |
| Aides sociales   | 22     | -270'932           | -201'000           | -2'096'883         |
| Aides sociales par appels fondations / institutions                    |        | -522'775           | -700'000           | -350'239           |
| Soutien activités tiers  | 23     | -109'466           | -40'000            | -119'241           |
| Frais animations, activités et autres soutiens                         | 24     | -86'925            | -129'000           | -42'717            |
| <b>Charges prestations sociales</b>                                    |        | <b>-990'098</b>    | <b>-1'070'000</b>  | <b>-2'609'079</b>  |
| Marchandises et frais pour la vente                                    |        | -2'020'209         | -1'687'000         | -2'001'261         |
| <b>Charges de production</b>   |        | <b>-2'020'209</b>  | <b>-1'687'000</b>  | <b>-2'001'261</b>  |
| Entretien et frais d'infrastructure                                    |        | -390'219           | -228'278           | -335'764           |
| Loyers   |        | -670'799           | -689'781           | -668'768           |
| Amortissements   |        | -589'982           | -484'977           | -447'449           |
| <b>Frais de structure</b>  |        | <b>-1'651'000</b>  | <b>-1'403'036</b>  | <b>-1'451'981</b>  |
| Frais administratifs   |        | -569'810           | -369'130           | -461'653           |
| Autres frais d'exploitation  | 25     | -114'832           | -95'388            | -108'633           |
| <b>Frais de fonctionnement</b>   |        | <b>-684'642</b>    | <b>-464'518</b>    | <b>-570'286</b>    |
| <b>Total charges d'exploitation</b>                                    |        | <b>-15'034'472</b> | <b>-13'576'110</b> | <b>-15'231'934</b> |
| <b>Résultat d'exploitation</b>   |        | <b>-1'182'429</b>  | <b>-390'011</b>    | <b>5'624</b>       |
| Intérêts hypothécaires   |        | -21'200            | -20'000            | -20'538            |
| Résultat des prêts   |        | 75'000             | 75'000             | 75'000             |
| <b>Résultat financier</b>  |        | <b>53'800</b>      | <b>55'000</b>      | <b>54'462</b>      |
| Charges hors exploitation  | 26     | -15'772            | 0                  | -385'438           |
| Produits hors exploitation   | 27     | 575'514            | 300'000            | 314'990            |
| <b>Résultat hors exploitation</b>                                      |        | <b>559'742</b>     | <b>300'000</b>     | <b>-70'449</b>     |
| <b>Résultat avant variation du capital des fonds</b>                   |        | <b>-568'888</b>    | <b>-35'011</b>     | <b>-10'362</b>     |
| Utilisation des fonds limités par le donateur                          |        | 1'887'708          | 875'249            | 3'512'305          |
| Attribution aux fonds limités par le donateur                          |        | -1'429'782         | -1'000'000         | -3'617'192         |
| <b>Résultat avant répartition du capital de l'organisation affecté</b> |        | <b>-110'962</b>    | <b>-159'762</b>    | <b>-115'249</b>    |
| Utilisation du capital de l'organisation affecté                       |        | 294'672            | 0                  | 337'937            |
| Attribution au capital de l'organisation affecté                       |        | -82'291            | 0                  | -132'358           |
| <b>Résultat après répartition du capital de l'organisation affecté</b> |        | <b>101'419</b>     | <b>-159'762</b>    | <b>90'330</b>      |
| Attribution au capital de l'organisation libre                         |        | 0                  | 0                  | 0                  |
| <b>Résultat après utilisation du capital de l'organisation</b>         |        | <b>101'419</b>     | <b>-159'762</b>    | <b>90'330</b>      |

**TABLEAU DE FLUX DE TRESORERIE**
**Activités d'exploitation**

| en CHF  | 2022              | 2021              |
|---|-------------------|-------------------|
| <b>Résultat avant variation du capital des fonds</b>                        | <b>-568'888</b>   | <b>-10'362</b>    |
| Amortissements immobilisations  | 589'982           | 447'449           |
| Résultat net des ventes des immobilisations                                 | -69'827           | 0                 |
| Legs non monétaire - valorisation terrain                                   | -12'000           | 0                 |
| Dons et financement pour fonds limités par le donateur                      | -1'016'782        | -2'714'252        |
| Dons et financement direct d'actifs   | -336'000          | -1'025'000        |
| Variation créances, stocks, garanties loyers & comptes régularisation actif | -552'734          | 417'912           |
| Variation obligations & comptes régularisation passif                       | 172'332           | 236'806           |
| <b>Cash-flow résultant de l'exploitation</b>                                | <b>-1'793'918</b> | <b>-2'647'447</b> |

**Activités d'investissement**

|  |                 |                 |
|--|-----------------|-----------------|
| Investissements                                | -1'089'274      | -626'899        |
| Désinvestissements                             | 100'000         | 0               |
| <b>Cash-flow résultant des investissements</b> | <b>-989'274</b> | <b>-626'899</b> |

**Activités de financement**

|  |                  |                  |
|--|------------------|------------------|
| Amortissement crédit hypothécaire                      | -44'100          | -44'100          |
| Dons et financement pour fonds limités par le donateur | 1'016'782        | 2'714'252        |
| Dons et financement direct d'actifs                    | 336'000          | 1'025'000        |
| Remboursement crédit COVID-19                          | -85'740          | 0                |
| <b>Cash-flow résultant de financement</b>              | <b>1'222'942</b> | <b>3'695'152</b> |

|                                 |                   |                |
|---------------------------------|-------------------|----------------|
| <b>Variation des liquidités</b> | <b>-1'560'250</b> | <b>420'805</b> |
|---------------------------------|-------------------|----------------|

**Situation des liquidités**

|                                 |                   |                |
|---------------------------------|-------------------|----------------|
| Liquidités au 1er janvier       | 2'548'948         | 2'128'142      |
| Liquidités au 31 décembre       | 988'698           | 2'548'948      |
| <b>Variation des liquidités</b> | <b>-1'560'250</b> | <b>420'805</b> |

**TABLEAU DE VARIATION DES FONDS 2022**

| Désignation  | 01.01.2022          | Apports             | Reclassements | Prélèvements         | 31.12.2022          |
|--|---------------------|---------------------|---------------|----------------------|---------------------|
| <b>en CHF</b>  |                     |                     |               |                      |                     |
| Fonds Pécules / Cas bulletins                                    | 82'042.29           | 6'000.00            | 0.00          | -23'466.31           | 64'575.98           |
| Fonds Bagatelle  | -4'012.90           | 40'000.00           | 0.00          | -29'122.80           | 6'864.30            |
| Fonds Junod Bagatelle 3ème âge                                   | 5'148.70            | 0.00                | 0.00          | 0.00                 | 5'148.70            |
| Fonds WISE - Eloise  | 18'650.53           | 23'000.00           | 0.00          | -25'534.19           | 16'116.34           |
| Fonds Pahud  | 1'519.10            | 0.00                | 0.00          | 0.00                 | 1'519.10            |
| Fonds Caritas Suisse   | 0.00                | 10'796.65           | 0.00          | -39'444.65           | -28'648.00          |
| Fonds COVID-19 aide alimentaire                                  | 52'960.59           | 78'175.00           | 0.00          | -53'135.59           | 78'000.00           |
| <b>Total fonds liés à l'action sociale (limités par le donat</b> | <b>156'308.31</b>   | <b>157'971.65</b>   | <b>0.00</b>   | <b>-170'703.54</b>   | <b>143'576.42</b>   |
| Fonds Projet EsFor - financement direct d'actif                  | 5'228'729.16        | 0.00                | 0.00          | -107'814.14          | 5'120'915.02        |
| Fonds équipements et ESFOR                                       | 573'727.80          | 0.00                | 0.00          | -144'317.42          | 429'410.38          |
| Fonds financement déménagement vestiaire                         | 425'000.00          | 0.00                | 0.00          | -83'927.58           | 341'072.42          |
| Autres fonds de financement direct d'actifs                      | 549'769.91          | 336'000.00          | 105'520.08    | -224'877.98          | 766'412.01          |
| Fonds M. & Mme M.  | 13'711.29           | 0.00                | 0.00          | 0.00                 | 13'711.29           |
| Fonds lancement ESFOR  | 297'016.97          | 0.00                | 0.00          | -297'016.97          | 0.00                |
| Fonds COVID fonctionnement - exploitation                        | 74'766.94           | 4'508.00            | 0.00          | 0.00                 | 79'274.94           |
| Fonds Ukraine  | 0.00                | 71'302.73           | 0.00          | -38'455.40           | 32'847.33           |
| Fonds soutien actions  | 0.00                | 860'000.00          | -105'520.08   | -754'479.92          | 0.00                |
| Fonds M.D. Vestiaire social                                      | 71'855.00           | 0.00                | 0.00          | 0.00                 | 71'855.00           |
| Fonds bloqués Immeuble ch. de la Milice                          | 1'785'108.55        | 0.00                | 0.00          | -66'115.20           | 1'718'993.35        |
| <b>Total autres fonds avec affect. limitée par le donateur</b>   | <b>9'019'685.62</b> | <b>1'271'810.73</b> | <b>0.00</b>   | <b>-1'717'004.61</b> | <b>8'574'491.74</b> |
| Fonds Aide précarité   | 84'919.89           | 1'000.00            | 0.00          | -67'521.91           | 18'397.98           |
| Fonds Coopération & développement                                | 124'233.90          | 0.00                | 0.00          | 0.00                 | 124'233.90          |
| Fonds actions juridiques   | 4'500.00            | 9'292.00            | 0.00          | 0.00                 | 13'792.00           |
| Fonds soutien formation  | 21'235.00           | 0.00                | 0.00          | 0.00                 | 21'235.00           |
| Fonds soutien à la mobilité douce                                | 0.00                | 71'999.00           | 0.00          | 0.00                 | 71'999.00           |
| <b>Total Fonds avec affectation limitée par le comité</b>        | <b>234'888.79</b>   | <b>82'291.00</b>    | <b>0.00</b>   | <b>-67'521.91</b>    | <b>249'657.88</b>   |
| Fonds bloqués Logements sociaux                                  | 3'200'000.00        | 0.00                | 0.00          | -200'000.00          | 3'000'000.00        |
| <b>Total Fonds bloqués prêts logements sociaux</b>               | <b>3'200'000.00</b> | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>   | <b>-200'000.00</b>   | <b>3'000'000.00</b> |
| Fonds bloqués Maisons & appartements                             | 27'150.00           | 0.00                | 0.00          | -27'150.00           | 0.00                |
| <b>Total Fonds bloqués immeubles</b>                             | <b>27'150.00</b>    | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>   | <b>-27'150.00</b>    | <b>0.00</b>         |
| Découvert reporté  | -309'699.08         | 0.00                | 0.00          | 0.00                 | -309'699.08         |
| Résultat d'exercice  | 0.00                | 0.00                | 0.00          | 101'418.59           | 101'418.59          |
| <b>Découvert de l'organisation</b>                               | <b>-309'699.08</b>  | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>   | <b>101'418.59</b>    | <b>-208'280.49</b>  |



**TABLEAU DE VARIATION DES FONDS 2021**

| Désignation  | 01.01.2021          | Apports             | Reclassements    | Prélèvements         | 31.12.2021          |
|--|---------------------|---------------------|------------------|----------------------|---------------------|
| <b>en CHF</b>  |                     |                     |                  |                      |                     |
| Fonds Pécules / Cas bulletins                              | 61'744.49           | 20'297.80           | 0.00             | 0.00                 | 82'042.29           |
| Fonds Bagatelle  | 9'100.75            | 2'500.00            | 0.00             | -15'613.65           | -4'012.90           |
| Fonds Junod Bagatelle 3ème âge                             | 5'148.70            | 0.00                | 0.00             | 0.00                 | 5'148.70            |
| Fonds WISE - Eloise  | 17'034.68           | 19'170.00           | 0.00             | -17'554.15           | 18'650.53           |
| Fonds Pahud  | 1'519.10            | 0.00                | 0.00             | 0.00                 | 1'519.10            |
| Fonds COVID-19 Caritas CH                                  | 95'616.35           | 200'000.00          | 0.00             | -295'616.35          | 0.00                |
| Fonds COVID-19 fonctionnement - aides                      | 30'201.40           | 4'550.00            | -1'025.60        | -33'725.80           | 0.00                |
| Fonds COVID GE Aide directe PL                             | 0.00                | 1'404'414.80        | 0.00             | -1'404'414.80        | 0.00                |
| Fonds LORO-CAPAS   | 0.00                | 371'504.30          | 0.00             | -371'504.30          | 0.00                |
| Fonds COVID-19 aide alimentaire                            | 61'218.07           | 73'390.52           | 0.00             | -81'648.00           | 52'960.59           |
| <b>Total fonds liés à l'action sociale (limités par le</b> | <b>281'583.54</b>   | <b>2'095'827.42</b> | <b>-1'025.60</b> | <b>-2'220'077.05</b> | <b>156'308.31</b>   |
| Fonds Projet EsFor - financement direct d'actif            | 5'362'201.30        | -25'658.00          | 0.00             | -107'814.14          | 5'228'729.16        |
| Fonds équipements et ESFOR                                 | 342'488.91          | 300'000.00          | 0.00             | -68'761.11           | 573'727.80          |
| Fonds financement déménagement vestiaire                   | 0.00                | 425'000.00          | 0.00             | 0.00                 | 425'000.00          |
| Autres fonds financement direct d'actifs                   | 384'170.17          | 300'000.00          | 0.00             | -134'400.26          | 549'769.91          |
| Fonds M. & Mme M.  | 13'711.29           | 0.00                | 0.00             | 0.00                 | 13'711.29           |
| Fonds Roger et Valentine Bidau                             | 385'177.05          | 0.00                | 0.00             | -385'177.05          | 0.00                |
| Fonds lancement ESFOR                                      | 243'074.42          | 400'000.00          | 0.00             | -346'057.45          | 297'016.97          |
| Fonds COVID fonctionnement - exploitation                  | 207'476.51          | 50'167.50           | 1'025.60         | -183'902.67          | 74'766.94           |
| Fonds M.D. Vestiaire social                                | 0.00                | 71'855.00           | 0.00             | 0.00                 | 71'855.00           |
| Fonds bloqués Immeuble ch. de la Milice                    | 1'851'223.75        | 0.00                | 0.00             | -66'115.20           | 1'785'108.55        |
| <b>Total autres fonds avec affect. limitée par le dor</b>  | <b>8'789'523.40</b> | <b>1'521'364.50</b> | <b>1'025.60</b>  | <b>-1'292'227.88</b> | <b>9'019'685.62</b> |
| Fonds Social aînés - Milarez                               | 0.00                | 0.00                | 0.00             | 0.00                 | 0.00                |
| Fonds Aide précarité                                       | 16'234.10           | 106'122.64          | 0.00             | -37'436.85           | 84'919.89           |
| Fonds Coopération & développement                          | 124'233.90          | 0.00                | 0.00             | 0.00                 | 124'233.90          |
| Fonds actions juridiques                                   | 0.00                | 5'000.00            | 0.00             | -500.00              | 4'500.00            |
| Fonds soutien formation                                    | 0.00                | 21'235.00           | 0.00             | 0.00                 | 21'235.00           |
| <b>Total Fonds avec affectation limitée par le comi</b>    | <b>140'468.00</b>   | <b>132'357.64</b>   | <b>0.00</b>      | <b>-37'936.85</b>    | <b>234'888.79</b>   |
| Fonds bloqués Logements sociaux                            | 3'500'000.00        | 0.00                | 0.00             | -300'000.00          | 3'200'000.00        |
| <b>Total Fonds bloqués prêts logements sociaux</b>         | <b>3'500'000.00</b> | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>      | <b>-300'000.00</b>   | <b>3'200'000.00</b> |
| Fonds bloqués Maisons & appartements                       | 27'150.00           | 0.00                | 0.00             | 0.00                 | 27'150.00           |
| <b>Total Fonds bloqués immeubles</b>                       | <b>27'150.00</b>    | <b>0.00</b>         | <b>0.00</b>      | <b>0.00</b>          | <b>27'150.00</b>    |
| Découvert reporté  | -400'028.92         | 0.00                | 0.00             | 0.00                 | -400'028.92         |
| Résultat d'exercice  | 0.00                | 90'329.84           | 0.00             | 0.00                 | 90'329.84           |
| <b>Découvert de l'organisation</b>                         | <b>-400'028.92</b>  | <b>90'329.84</b>    | <b>0.00</b>      | <b>0.00</b>          | <b>-309'699.08</b>  |

**BUT ET DESCRIPTION DES FONDS AFFECTES**
**Fonds liés à l'action sociale avec affectation limitée par le donateur**

| Intitulé                        | But / Utilisation  |
|---------------------------------|--|
| Pécules / Cas bulletins         | Soutien financier limité à CHF 2'000 par cas, pour des situations d'aide individuelle présentées par le service action sociale.  |
| Bagatelle                       | Soutien financier, limité à CHF 200 par cas, de type dépannage, pour des aides individuelles. Utilisation pour couvrir les aides accordées par le service action sociale durant l'exercice 2020.   |
| Junod Bagatelle 3ème âge        | Soutien financier, limité entre CHF 200 et CHF 1000, pour des personnes du 3ème âge. Utilisation pour couvrir les aides accordées par le service action sociale durant l'exercice 2020.  |
| Wise - Eloise                   | Conseil aux familles en difficulté selon les besoins de leurs enfants (soutien scolaire, santé, épanouissement personnel par l'accès aux loisirs, soutien à la parentalité. Utilisation pour couvrir les aides accordées par le service action sociale durant l'exercice 2020. |
| Pahud                           | Venir en aide à des retraités en situation précaire.   |
| Fonds Caritas Suisse            | Assurer une aide directe aux personnes en situation de précarité.  |
| Fonds COVID-19 aide alimentaire | Dans le cadre de la pandémie COVID-19, fournir une aide alimentaire aux personnes précarisées.   |

**Fonds de financement d'actifs**

|   |  |
|---|--|
| Projet EsFor - Financement direct d'actif | Assurer la gestion financière du projet de construction et de mise en œuvre EsFor / Fouine 2 pendant sa durée multi annuelle. Ce fonds de financement d'actif est amorti sur la même durée que l'actif.                                  |
| Equipements EsFOR                         | Soutien financier pour assurer l'acquisition des équipements nécessaires à la mise en place des divers ateliers et nouvelles activités de l'espace formation (EsFOR). Ce fonds est amorti sur la même durée que les équipements activés. |
| Fonds financement vestiaire déménagement  | Assurer le financement du déménagement et de l'installation du Vestiaire social dans ses locaux intermédiaire de Blagnac.  |
| Autres fonds financement directs d'actifs | Fonds de financements amortis sur la même durée que les actifs financés.   |

**Autres fonds avec affectation limitée par le donateur**

|  |   |
|--|---|
| M. et Mme M.                             | Financement des projets suivis par le secteur coopération et développement (devenu entretemps l'association SeCoDév) y compris les frais de structure.  |
| Roger et Valentine Bidau                 | Ce fonds est créé suite à un legs en faveur d'enfants handicapés et démunis résidant sur le canton. Ce fonds permet de gérer les biens immobiliers faisant partie du legs et qui ont été transférés directement à Caritas.          |
| Lancement EsFor                          | Soutien financier pour assurer le lancement de l'espace de formation (EsFOR) en finançant les salaires des deux premières années des personnes engagées pour ce projet.   |
| Fonds COVID-19 fonctionnement - exploit. | Dans le cadre de la pandémie COVID-19, fournir les moyens à Caritas pour gérer la crise. Utilisation pour couvrir les frais de personnel supplémentaires du service action sociale, et pour financer l'achat de matériel sanitaire. |
| Fonds Ukraine                            | Soutenir l'action de Caritas face à la crise des réfugiés ukrainiens.   |
| Fonds soutien actions                    | Soutenir les actions de Caritas Genève tant par un appui au fonctionnement que par des acquisitions d'équipement et de matériel.  |
| Fonds M.D. Vestiaire social              | Ce fonds est créé suite à un legs de Mme Maryse Durrer dédié à l'achat d'habits pour le vestiaire social de Caritas   |
| Immeuble Ch. de la milice                | Assurer les amortissements annuels de la construction du bâtiment au chemin de la Milice "La Fouine".   |

**Fonds avec affectation limitée par le comité**

| Intitulé                             | But / Utilisation  |
|--------------------------------------|--|
| Social aînés - Milarez               | Offrir une aide individuelle à des personnes âgées en situation précaire.  |
| Aide précarité                       | Répondre aux besoins financiers de la population accompagnée par le pôle précarité de Caritas Genève pour lesquels aucun autre moyen d'intervention interne ou externe, n'est existant ou disponible. Utilisation pour couvrir les aides et prêts accordés par le service action social, ainsi qu'une partie des frais de gestion. |
| Coopération & développement          | Couverture des besoins de financement et de fonctionnement du secteur SeCoDév, devenu association SecoDév, et du secteur gestion des fonds de développement.   |
| Fonds actions juridiques             | Ce fonds sert au service juridique pour financer des frais de justice dans le cadre d'affaires que Caritas souhaite porter devant les tribunaux.   |
| Fonds soutien formation              | Soutien financier pour la formation des jeunes et d'adultes.   |
| Fonds soutien à la mobilité douce    | Soutien la position de Caritas en matière de mobilité douce en participant aux frais des collaborateurs dans ce domaine, par exemple en participant à l'achat d'un abonnement annuel TPG ou autres.  |
| Fonds bloqués Logements sociaux      | Couverture des actifs correspondant aux prêts en faveur de l'association Caritas Cité-Joie utilisés en garantie des prêts hypothécaires pour la construction de logements sociaux.   |
| Fonds bloqués Maisons & appartements | Couverture des actifs correspondant à la valeur des maisons et appartements en possession de Caritas Genève, reçus par legs ou dons.   |

## ANNEXE AUX COMPTES 2022

---

### Principes de présentation des comptes

#### Principes pour la comptabilité et la présentation des comptes

La présentation des comptes est conforme aux recommandations en vigueur (Swiss GAAP RPC), au Code suisse des obligations, aux prescriptions de la Fondation ZEWO et à la directive cantonale transversale pour les entités subventionnées de +CHF 200'000 de l'Etat de Genève. Les comptes annuels donnent une image fidèle de la fortune, de la situation financière et des résultats de Caritas Genève.

Les comptes sont présentés en CHF sans les centimes, il peut demeurer des différences non significatives liées aux arrondis.

#### Institutions consolidées

Caritas Genève n'a pas de filiale ni d'institutions partenaires significatives sur lesquelles elle exerce son autorité, ou serait susceptible de l'exercer en raison d'un contrôle et d'une gestion communs. Une consolidation n'est donc pas nécessaire.

#### Principes d'évaluation

Le principe des coûts d'acquisition ou d'exploitation est appliqué d'une manière générale à la présentation des comptes. Les remarques suivantes s'appliquent aux postes principaux du bilan :

- Liquidités à la valeur nominale.
- Créances diverses à la valeur nominale, compte tenu d'une correction pour risques.
- Créances Service de l'action sociale à la valeur nominale.
- Stocks magasins au prix d'acquisition.
- Compte de régularisation actif à la valeur nominale.
- Immobilisations corporelles Moyens d'exploitation : à la valeur d'acquisition moins amortissements .  
Immeuble : à la valeur du marché à la date de donation ou au prix d'acquisition.
- Immobilisations financières à la valeur nominale.
- Immobilisations corporelles affectées à la valeur d'acquisition moins amortissements.
- Immobilisations financières affectées à la valeur nominale.
- Capitaux étrangers à court terme à la valeur nominale.

#### Principe de base pour le tableau de flux de trésorerie

Le tableau de flux de trésorerie reflète la variation des liquidités opérationnelles selon la méthode indirecte. Il fait la distinction entre le cash-flow résultant de l'activité d'exploitation, des activités d'investissement et des activités de financement.

#### Principe de calcul de variation des fonds

Le tableau de variation des fonds présente l'évolution des fonds et de la fortune libre, répartis entre « apports », « prélèvements » et « reclassements ».

#### Adresse de l'association

Association Caritas Genève  
Rue de Carouge 53  
1205 Genève

#### Organisation de l'association et but

Sous la dénomination de Caritas Genève, il est fondé en conformité des articles 60 et ss du CCS, une association ayant pour but de venir en aide à toutes personnes en difficulté, sans distinction de confession, de nationalité ou de race.

#### Statut fiscal

Caritas Genève est au bénéfice de l'exonération d'impôts sur le bénéfice et le capital des personnes morales. Cette exonération s'étend à l'impôt immobilier complémentaire sur les immeubles directement affectés au but social, aux droits de succession sur les institutions d'héritiers, legs et autres libéralités à cause de mort ainsi qu'aux droits d'enregistrement sur les donations.

La durée de l'exonération est indéfinie.

**ANNEXE AUX COMPTES 2022****Composition du Comité pour l'exercice 2022**

|                         |                                     |
|-------------------------|-------------------------------------|
| TRABICHET Jean-Philippe | Président                           |
| CRESTIN-BILLET Edouard  | Vice-président                      |
| MANZINI Sylvie          | Vice-présidente                     |
| BIEDERMANN Dominique    | Membre                              |
| BONVALLAT Damien        | Membre                              |
| DE JAMBLINNE Valérie    | Membre                              |
| DUGERDIL Philippe       | Membre                              |
| FLEURY Philippe         | Membre                              |
| GIGON Fabienne          | Membre (inscription au RC en cours) |
| INEICHEN Gérard         | Membre                              |
| MEMBREZ Justine         | Membre (inscription au RC en cours) |
| SANSONETTI Pietro       | Membre                              |
| SPEZIALI Laure          | Membre                              |

**Membre sorti**

|                       |                          |
|-----------------------|--------------------------|
| Abbé Desthieux Pascal | Radiation du RC en cours |
|-----------------------|--------------------------|

**Représentants de la direction avec voie consultative**

|                 |                    |
|-----------------|--------------------|
| BUCHS Sophie    | Directrice         |
| WARYNSKI Michel | Secrétaire général |

**Rémunération de l'organe dirigeant**

Le Comité de Caritas Genève exerce sa fonction à titre bénévole. Aucune rémunération n'est versée.

**Personnes habilitées à signer**

|                         |                             |                          |
|-------------------------|-----------------------------|--------------------------|
| TRABICHET Jean-Philippe | Président                   | Signature collective à 2 |
| CRESTIN-BILLET Edouard  | Vice-président              | Signature collective à 2 |
| MANZINI Sylvie          | Vice-présidente             | Signature collective à 2 |
| BUCHS Sophie            | Directeur                   | Signature collective à 2 |
| WARYNSKI Michel         | Secrétaire général          | Signature collective à 2 |
| COURTINE Nathalie       | Responsable des finances    | Signature collective à 2 |
| NATER Maryse            | Responsable RH              | Signature collective à 2 |
| KUNZ Camille            | Directeur ESFOR et ventes   | Signature collective à 2 |
| MENDES JERONIMO Rudy    | Gérant restaurant "Le Ravy" | Signature collective à 2 |

**Rémunération de la direction**

|               | Nombre | Taux    | Montant | EPT  | Salaires/EPT |
|---------------|--------|---------|---------|------|--------------|
| Exercice 2022 | 5      | 440.00% | 615'896 | 4.40 | 139'976      |
| Exercice 2021 | 6      | 435.00% | 599'138 | 4.35 | 137'733      |

**Nombre d'emplois à temps plein (Full Time Equivalent)**

146 employés avec un total de 102.70 postes à 100%.

**Indemnités complémentaires et prestations/avantages en nature**

Le personnel, cadres supérieurs et directeurs ne perçoivent aucune autre prestation en supplément de leur salaire.

**Provision pour vacances et heures supplémentaires**

La provision pour vacances au 31.12.2022 se monte à CHF 275'168

**Politique de gestion et placement de fortune**

Néant.

## ANNEXE AUX COMPTES 2022

### Actifs engagés en garantie des dettes de l'entreprise

Une cédule hypothécaire d'un montant nominal de CHF 2'028'000 a été remise en garantie de la dette hypothécaire.

### Engagements conditionnels

Caritas Genève est associée dans deux sociétés simples, le Fonds social de désendettement, et le Vestiaire social. Elle est à ce titre solidairement responsable des dettes de ces sociétés simples et pourrait être rendue responsable de la totalité des dettes assumées envers des tiers.

### Dettes découlant d'opérations de crédit-bail assimilables à des contrats de vente et autres dettes résultants d'opérations de crédit-bail

|                             | 31.12.2022       | 31.12.2021       |
|-----------------------------|------------------|------------------|
| Engagements loyers          | 1'601'503        | 2'008'580        |
| Leasing véhicule            | 6'171            | 16'184           |
| Droit de superficie         | 2'346'000        | 2'397'000        |
| <b>Total</b>                | <b>3'953'674</b> | <b>4'421'764</b> |
| Exigible dans les 1 à 5 ans | 1'748'859        | 2'066'414        |
| Exigible dans plus de 5 ans | 2'204'815        | 2'355'350        |

### Transactions avec organisations proches

| Compte d'exploitation  | 2022             | 2021           |
|--|------------------|----------------|
| Fondation Caritas, dons et legs reçus par Caritas Genève         | 620'000          | 360'000        |
| Fondation Caritas, appel de fonds reçus par Caritas Genève       | 219'882          | 26'592         |
| Fondation Caritas, convention de prestations 1)                  | 20'220           | 22'678         |
| Fondation Caritas, transfert fonds Bideau                        | 0                | -385'177       |
| Caritas Cité-Joie, loyers payés par Caritas Genève               | -226'392         | -238'617       |
| Caritas Cité-Joie, intérêts sur prêt en faveur de Caritas Genève | 75'000           | 75'000         |
| Caritas Cité-Joie, Retrocession en faveur de Caritas Genève      | 507'900          | 312'951        |
| Caritas Jeunesse, produits des prestations 1)                    | 38'547           | 38'870         |
| Caritas Handicap, produits des prestations 1)                    | 5'277            | 6'570          |
| Secodev, cotisation de membre payée par Caritas                  | -200             | -250           |
| SeCodev, produits des prestations 1)                             | 17'118           | 15'826         |
| <b>Total</b>   | <b>1'277'353</b> | <b>234'443</b> |

1) Caritas Genève a établi avec ces organisations un contrat de prestations liés à la mise à disposition d'infrastructure et de services.

Les montants à recevoir au 31.12 :

| Bilan  | 2022             | 2021             |
|--|------------------|------------------|
| Caritas Cité-Joie, prêt rémunérateur d'intérêts 1) | 3'000'000        | 3'000'000        |
| Caritas Jeunesse                                   | 16'492           | 17'137           |
| Caritas Handicap                                   | 10'716           | 7'017            |
| Fondation Caritas - Legs                           | 220'000          | 0                |
| <b>Total</b>                                       | <b>3'247'209</b> | <b>3'024'154</b> |

1) Prêt accordé par Caritas Genève. Au 31.12.2022, ce prêt se monte à 3'000'000.-, avec un taux d'intérêt de 2.5%.

### Organe de révision

BFB Société Fiduciaire Bourquin frères et Béran SA, Rue de la Corratierie 26, 1204 Genève

Mandat confié : Révision ordinaire

Coût du mandat : CHF 23'000

### Etat de Genève - Subvention non-monétaire

CHF 85'008/an par la mise à disposition de locaux permettant l'agencement d'un vestiaire social.

**ANNEXE AUX COMPTES 2022****Ville de Genève - Subvention non-monnaire**

CHF 2'112 pour les prestations fournies par le Service logistique et manifestations, à l'occasion de l'événement intitulé "Un million d'étoiles".

CHF 2'742 pour les prestations fournies par le Service logistique et manifestations, à l'occasion du repas de soutien.

**Commune de Plan-les-Ouates - Subvention non-monnaire**

CHF 20'000 qui se décomposent comme suit : La mise à disposition d'installations pour le restaurant Ravy est valorisée à CHF 26'000.-, à laquelle se soustrait la redevance de CHF 6'000.- par an.

**Prestations gratuites**

Nombre de bénévoles : 351

Nombre d'heures effectuées par les bénévoles : 22'641 h.

Estimation des bons émis par le Service de l'action sociale pour La Fouine : CHF 27'819

**Rapport de performance**

Le rapport annuel 2022, à disposition sur demande, tient lieu de rapport de performance.

**Explications relatives au bilan****1. Stocks magasins**

|  | 2022           | 2021           |
|--|----------------|----------------|
| Stock Epicerie Caritas – Plainpalais                             | 18'644         | 13'529         |
| Stock Epicerie Caritas – Luserna                                 | 19'586         | 17'849         |
| Stock articles neufs/dégriffés boutiques-brocantes               | 207'485        | 252'850        |
| Stock restaurant Le Ravy   | 3'148          | 3'207          |
| Provision sur stocks produits dégriffés et stock restaurant Ravy | -83'781        | -101'942       |
| <b>Total</b>   | <b>165'081</b> | <b>185'494</b> |

Les évaluations des stocks ont fait l'objet d'inventaires. Elles sont faites selon le prix d'achat.

**2. Comptes de régularisation actif**

|                         | 2022           | 2021           |
|-------------------------|----------------|----------------|
| Charges payées d'avance | 41'298         | 31'711         |
| Produits à recevoir     | 341'581        | 90'606         |
| <b>Total</b>            | <b>382'879</b> | <b>122'317</b> |

Les charges payées d'avance comprennent notamment 5'795 de taxes d'immatriculation pour l'année 2023, divers contrats d'entretien, licences et assurances pour 2023 (CHF 27'940), et un acompte de CHF 5'000 pour une soirée du personnel en janvier 2023.

Les produits à recevoir comprennent notamment un legs de CHF 200'000 reçu en 2022 par la Fondation Caritas, et transféré en janvier 2023 à Caritas Genève, CHF 39'636.- de la subvention fédérale versée au service juridique (BCJ), CHF 32'331 de liquidités en transit (dépôts de recettes des points de ventes, versements par carte de crédit et dons en ligne réalisés en 2022), CHF 23'500 d'indemnités et CHF 15'019 de subventions concernant 2022.

## ANNEXE AUX COMPTES 2022

### 3. Immobilisations corporelles

|                                     | Bâtiment Fouine 2 | Mobilier & Installation | Véhicules      | Maisons, Appartement et terrains | Total             |
|-------------------------------------|-------------------|-------------------------|----------------|----------------------------------|-------------------|
| Valeurs d'acquisition au 01.01.2022 | 7'215'314         | 2'892'436               | 788'163        | 27'151                           | 10'923'064        |
| Acquisitions                        | 0                 | 1'066'774               | 22'500         | 12'000                           | 1'101'274         |
| Sorties                             | 0                 | -242'153                | -70'200        | -27'151                          | -339'504          |
| <b>Solde au 31.12.2022</b>          | <b>7'215'314</b>  | <b>3'717'057</b>        | <b>740'463</b> | <b>12'000</b>                    | <b>11'684'834</b> |

| Fonds d'amortissements            | Bâtiment Fouine 2 | Mobilier & Installation | Véhicules       | Maisons, appartement et terrains | Total             |
|-----------------------------------|-------------------|-------------------------|-----------------|----------------------------------|-------------------|
| Solde au 01.01.2022               | -216'194.88       | -2'241'084              | -611'357        | 0                                | -3'068'636        |
| Amortissements                    | -144'306          | -316'630                | -62'930         | 0                                | -523'867          |
| Sorties                           | 0.00              | 242'153                 | 67'178          | 0                                | 309'332           |
| <b>Solde au 31.12.2022</b>        | <b>-360'501</b>   | <b>-2'315'561</b>       | <b>-607'109</b> | <b>0</b>                         | <b>-3'283'171</b> |
| <b>Valeur nette au 31.12.2022</b> | <b>6'854'813</b>  | <b>1'401'496</b>        | <b>133'354</b>  | <b>12'000</b>                    | <b>8'401'663</b>  |
| Taux d'amortissement              | 50 ans            | 2 à 10 ans              | 5 ans           |                                  |                   |

Le bâtiment Fouine 2 bénéficie du droit de superficie accordé par la Fondation pour les terrains industriels jusqu'en 2068. A l'extinction du droit de superficie, les conditions de restitution du terrain seront à négocier. Compte tenu des amortissements pratiqués, la valeur comptable résiduelle du bâtiment dans l'état actuel sera d'environ CHF 217'000.

Le seuil d'activation est de CHF 3'000 et l'amortissement se fait de manière linéaire.

Au 01.01.2022, la rubrique "Maisons, appartement et terrains" comportait le chalet sis à Suen (VS). Celui-ci a été vendu durant l'année 2022. L'acquisition de CHF 12'000 correspond à la valorisation d'un terrain situé sur la commune de Puplinge, que Caritas Genève avait reçu en legs (3'000 m2, CHF 4.- /m2).

Un inventaire des immobilisations corporelles est tenu et mis à jour au 31.12.2022.

### 4. Immobilisations financières

|                                   | Fonds Social Désendet. | Part sociale Caritas Markt | Actions Les Recyclables SA | Garantie de loyers propres | Garantie de loyers pour tiers | Total          |
|-----------------------------------|------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|-------------------------------|----------------|
| Valeur au 01.01.2022              | 100'000                | 1'000                      | 20'000                     | 46'211                     | 43'295                        | 210'505        |
| Provision pour risque             | 0                      | 0                          | -13'572                    | 0                          | 0                             | -13'572        |
| Acquisitions                      | 0                      | 0                          | 0                          | 5                          | 2                             | 7              |
| Sorties                           | 0                      | 0                          | 0                          | 0                          | 0                             | 0              |
| Dissolut. Prov. Pour risque       | 0                      | 0                          | 0                          | 0                          | 0                             | 0              |
| <b>Valeur nette au 31.12.2022</b> | <b>100'000</b>         | <b>1'000</b>               | <b>6'428</b>               | <b>46'215</b>              | <b>43'297</b>                 | <b>196'940</b> |

La Part Fonds Social Désendettement fait l'objet d'une convention passée entre le CSP de Genève, le BCAS de Genève et Caritas-Genève dont le but est de permettre la conclusion de contrats de prêts sans intérêt, avec des personnes privées répondant à certains critères, et de leur permettre, grâce à un appui et le suivi d'un service social compétent, de régler leur situation financière et d'éviter, si faire se peut, de faire appel à l'assistance publique. L'immobilisation financière n'a pas été rémunératrice d'intérêts.

Selon le bilan au 31.12.2021 de la société Recyclables SA, les actions ne valent plus que 32.14% de leur valeur. Une provision pour risque a été constituée en conséquence

**ANNEXE AUX COMPTES 2022**
**5. Immobilisations corporelles affectées/inaliénables**

| <b>Immeuble de la Milice</b>        | <b>Total</b>     |
|-------------------------------------|------------------|
| Valeurs d'acquisition au 01.01.2022 | 3'305'759        |
| Acquisitions                        | 0                |
| Sorties                             | 0                |
| <b>Solde au 31.12.2022</b>          | <b>3'305'759</b> |

L'immeuble Ch. de la Milice bénéficie du droit de superficie accordé par la Fondation pour les terrains industriels jusqu'en 2068. A l'extinction du droit de superficie, les conditions de restitution du terrain seront à négocier.

| <b>Fonds d'amortissements Immeuble de la Milice</b> | <b>Total</b>      |
|---|-------------------|
| Solde au 01.01.2022                                 | -1'520'649        |
| Amortissements                                      | -66'115           |
| Sorties   | 0                 |
| <b>Solde au 31.12.2022</b>                          | <b>-1'586'765</b> |
| <b>Valeur nette au 31.12.2022</b>                   | <b>1'718'994</b>  |
| Durée d'amortissement                               | 50 ans            |

L'amortissement annuel de l'immeuble Ch. de la Milice est couvert par la dissolution du même montant du Fonds bloqué Immeuble La Milice.

**6. Immobilisations financières affectées**

|                        | <b>2022</b>      | <b>2021</b>      |
|------------------------|------------------|------------------|
| Valeur au 01.01        | 3'000'000        | 3'000'000        |
| Acquisitions           | 0                | 0                |
| Sorties                | 0                | 0                |
| <b>Valeur au 31.12</b> | <b>3'000'000</b> | <b>3'000'000</b> |

Ce poste est constitué de prêts dans le but de fournir à Caritas Cité-Joie les fonds nécessaires pour la réalisation d'immeubles sociaux. Ces prêts sont rémunérateurs d'intérêts à hauteur de 2.5% l'an.

Caritas Genève n'exerce aucune influence dominante au sein de Caritas Cité-Joie et n'est donc pas sujette à consolidation.

**7. Obligations à court terme**

|                                | <b>2022</b>    | <b>2021</b>    |
|--------------------------------|----------------|----------------|
| Créanciers fournisseurs        | 733'709        | 456'357        |
| Créanciers Garanties bancaires | 15'231         | 15'231         |
| c/c Caritas Suisse             | 1'260          | 1'210          |
| c/c commissions dépôt-ventes   | 0              | 0              |
| <b>Total</b>                   | <b>750'200</b> | <b>472'798</b> |

**8. Comptes de régularisation passif**

|  | <b>2022</b>    | <b>2021</b>    |
|--|----------------|----------------|
| Provision heures supplémentaires et vacances   | 275'168        | 364'426        |
| Passifs transitoires - Charges à payer         | 126'376        | 62'918         |
| Passifs transitoires - Produits reçus d'avance | 1'854          | 29'194         |
| Bons d'achats non utilisés                     | 30'350         | 17'385         |
| Diverses dettes à court terme                  | 3'360          | 3'037          |
| <b>Total</b>                                   | <b>437'108</b> | <b>476'960</b> |

Les charges à payer comprennent CHF 28'673 de charges sociales 2022 payées en 2023, et CHF 23'000 de provision de frais d'audit et CHF 65'813 d'honoraires pour la gestion du vestiaire social en 2022.

Les produits reçus d'avance sont des loyers de janvier 2023 reçus en décembre.



**ANNEXE AUX COMPTES 2022**
**9. Obligations à long terme**

| <b>Crédit COVID</b>        | <b>Total</b>   |
|----------------------------|----------------|
| Solde au 01.01.2022        | 493'000        |
| Remboursement              | -85'740        |
| <b>Solde au 31.12.2022</b> | <b>407'260</b> |

Afin de garantir les besoins en liquidités, Caritas Genève a contracté un crédit COVID-19 cautionné pour un total de 493'000.- le taux d'intérêt est de 0%. Les conditions de taux peuvent être adaptées aux évolutions du marché au 31 mars de chaque année, la première fois au 31 mars 2021, selon les prescriptions du Département fédéral des finances. Le remboursement se fait en 23 versements trimestriels de CHF 21'435, le premier le 31 mars 2022.

Pendant la durée du recours au crédit COVID-19, des restrictions s'appliquent à l'octroi et au remboursement de prêts à des organisations proches.

| <b>Dettes hypothécaire</b> | <b>Total</b>     |
|----------------------------|------------------|
| Valeur au 01.01.2022       | 1'851'600        |
| Prêts                      | 0                |
| Remboursement              | -44'100          |
| <b>Solde au 31.12.2022</b> | <b>1'807'500</b> |

Ce crédit hypothécaire est constitué d'un prêt de CHF 560'000.- avec un taux d'intérêts basé sur le taux LIBOR et additionné d'une marge de 0.971%, d'un prêt à taux variable de 500'000.-, d'un prêt à taux fixe (1.069% durant 5 ans) de 500'000.-, d'un prêt à taux fixe (1.593% durant 10 ans) de 468'000.-. Ce dernier est amorti de 44'100.- par année. L'amortissement dû en 2022 est comptabilisé dans les dettes à court terme.

**10. Fonds liés à l'action sociale avec affectation limitée par le donateur**

|  | 01.01.2022 | Apports | Reclassem. | Prélèvements | 31.12.2022 |
|--|------------|---------|------------|--------------|------------|
| Fonds liés à l'action sociale avec affect. Limitée | 156'308    | 157'972 | 0          | -170'704     | 143'576    |

**11. Autres fonds avec affectation limitée par le donateur**

|  | 01.01.2022       | Apports          | Reclassements | Prélèvements      | 31.12.2022       |
|--|------------------|------------------|---------------|-------------------|------------------|
| Fonds de financement direct d'actifs           | 1'548'498        | 336'000          | 105'520       | -453'123          | 1'536'895        |
| Fonds bloqués immeuble ch. de la Milice        | 1'785'109        | 0                | 0             | -66'115           | 1'718'993        |
| Fonds projet ESFOR                             | 5'228'729        | 0                | 0             | -107'814          | 5'120'915        |
| Fonds avec affectation limitée par le donateur | 457'350          | 935'811          | -105'520      | -1'089'952        | 197'689          |
| <b>Total</b>                                   | <b>9'019'686</b> | <b>1'271'811</b> | <b>0</b>      | <b>-1'717'005</b> | <b>8'574'492</b> |

Les fonds de financements d'actifs et le fonds bloqué immeuble Milice sont amortis sur la même durée que les actifs correspondants.

Le Fonds projet ESFOR finance les dépenses du chantier de la Fouine 2.

Prélèvement : L'ensemble des prélèvements contribuent aux buts fixés par les donateurs.

**12. Fonds avec affectation limitée par le comité**

|  | 01.01.2022 | Apports | Reclassem. | Prélèvements | 31.12.2022 |
|--|------------|---------|------------|--------------|------------|
| Fonds avec affectation limitée par le comité | 234'889    | 82'291  | 0          | -67'522      | 249'658    |

**13. Fonds bloqués pour prêts logements sociaux**

|                                      | 01.01.2022       | Apports  | Reclassem. | Prélèvements    | 31.12.2022       |
|--------------------------------------|------------------|----------|------------|-----------------|------------------|
| Fonds bloqués pour logements sociaux | 3'200'000        | 0        | 0          | -200'000        | 3'000'000        |
| <b>Total</b>                         | <b>3'200'000</b> | <b>0</b> | <b>0</b>   | <b>-200'000</b> | <b>3'000'000</b> |

**14. Fonds bloqués immeubles**

|                  | 01.01.2022    | Apports  | Reclassem. | Prélèvements   | 31.12.2022 |
|------------------|---------------|----------|------------|----------------|------------|
| Appartement Suen | 27'150        | 0        | 0          | -27'150        | 0          |
| <b>Total</b>     | <b>27'150</b> | <b>0</b> | <b>0</b>   | <b>-27'150</b> | <b>0</b>   |

**ANNEXE AUX COMPTES 2022**
**15. Pertes reportées**

|                          | 01.01.2022      | Apports  | Reclassem. | Prélèvements   | 31.12.2022      |
|--------------------------|-----------------|----------|------------|----------------|-----------------|
| Pertes reportées         | -309'699        | 0        | 0          | 0              | -309'699        |
| Résultat d'exercice 2022 | 0               | 0        | 0          | 101'419        | 101'419         |
| <b>Total</b>             | <b>-309'699</b> | <b>0</b> | <b>0</b>   | <b>101'419</b> | <b>-208'280</b> |

**Explications relatives au compte d'exploitation**
**16. Dons et legs affectés aux projets**

|  | 2022             | 2021           |
|--|------------------|----------------|
| Dons par appels aux fondations / institutions 1) | 522'775          | 350'239        |
| Dons Mag et Cas bulletin                         | 47'746           | 54'905         |
| Autres dons affectés pour projets 2)             | 602'597          | 499'016        |
| <b>Total</b>                                     | <b>1'173'119</b> | <b>904'160</b> |

1) Dons attribués directement aux bénéficiaires du Service de l'Action sociale pour une situation déterminée.

2) Comprend notamment CHF 10'644 pour le centre de charge "Projets et formation", CHF 65'000 pour l'Action sociale, CHF 78'920 pour le pôle médiation intercommunautaire, CHF 17'076 pour le service insertion, CHF 30'000 pour le centre de tri (ESFOR), CHF 77'500 pour le service accompagnement, CHF 294'000 pour Voie 2 et CHF 21'506 pour le repas de soutien.

**17. Produits des prestations**

|                                | 2022             | 2021             |
|--------------------------------|------------------|------------------|
| Produits des contributions     | 8'560            | 3'610            |
| Produits des ventes            | 4'890'389        | 4'138'478        |
| Produits des formations        | 70'469           | 54'185           |
| Recettes juridiques            | 22'478           | 12'350           |
| Revenus des locations          | 108'075          | 107'886          |
| Participations et partenariats | 81'979           | 81'547           |
| Prestations diverses           | 4'387            | 3'918            |
| <b>Total</b>                   | <b>5'186'337</b> | <b>4'401'974</b> |

**18. Subvention Etat de Genève – Département de la solidarité et de l'emploi**

|   | 2022             | 2021           |
|---|------------------|----------------|
| Subvention Etat de Genève - DCS - Contrat de prestation 2021-2024   | 538'232          | 538'232        |
| Subvention Etat de Genève - DCS - Supplément au contrat 2021-2024   | 200'000          | 0              |
| Subvention Etat de Genève - Hospice Général - Crise ukrainienne     | 415'506          | 0              |
| Subvention Etat de Genève - Lutte contre le Surendettement          | 150'000          | 150'000        |
| Subvention Etat de Genève - Convention MNA - Service juridique      | 127'380          | 95'850         |
| Subvention Etat de Genève - DCS - Pôle médiation intercommunautaire | 60'000           | 60'000         |
| Subvention Etat de Genève - DDE - supplément pour apprentis         | 0                | 1'217          |
| Subvention Etat de Genève - DCS - Ateliers préventions              | 20'000           | 20'000         |
| Subvention Etat de Genève - DSES - Ateliers cuisine                 | 30'000           | 30'000         |
| Etat de Genève, OAIS, indemnisation COVID-19, loi 12723             | 0                | 11'600         |
| <b>Total</b>  | <b>1'541'118</b> | <b>906'899</b> |

**19. Autres subventions**

|  | 2022           | 2021           |
|--|----------------|----------------|
| Subvention Ville de Genève - Voie 2                            | 147'000        | 300'000        |
| Subvention Ville de Genève - Pôle médiation intercommunautaire | 66'296         | 60'000         |
| Subvention Ville de Genève - Atelier textile                   | 0              | 10'000         |
| Subvention des communes  | 70'700         | 31'000         |
| Secrétariat d'Etat aux Migrations - Subvention BCJ             | 226'063        | 226'218        |
| <b>Total</b>   | <b>510'059</b> | <b>627'218</b> |

**ANNEXE AUX COMPTES 2022**
**20. Autres produits d'exploitation**

|                                   | 2022          | 2021           |
|-----------------------------------|---------------|----------------|
| Recettes diverses                 | 91'307        | 134'749        |
| Frais & intérêts créditeurs       | 9             | 13             |
| Annulation comptes consultants    | 574           | 531            |
| Différence de caisse et de change | 1'847         | 1'241          |
| <b>Total</b>                      | <b>93'737</b> | <b>136'535</b> |

**21. Charges de personnel**

|  | 2022             | 2021             |
|--|------------------|------------------|
| Salaires du personnel & charges sociales                       | 9'073'029        | 8'088'436        |
| Prestations assurances APG (Maternité, maladie & accidents) 1) | -84'109          | -193'843         |
| Indemnités RHT caisse de chômage                               | 0                | -168'024         |
| Variation provision heures supplémentaires et vacances         | -89'258          | 187'426          |
| Salaires auxiliaires   | 5'774            | 55'475           |
| Frais formation du personnel                                   | 27'265           | 22'606           |
| Frais de déplacement du personnel                              | 11'294           | 14'070           |
| Autres frais du personnel                                      | 74'212           | 78'646           |
| <b>Total</b>   | <b>9'018'207</b> | <b>8'084'792</b> |

| 1) Comprend les prestations suivantes :  | 2022      | 2021       |
|--|-----------|------------|
| - Indemnités journalières pour accidents | 37'236.15 | 24'548.55  |
| - Indemnités journalières pour maladie   | 39'690.00 | 113'508.00 |
| - Allocations maternités cantonales GE   | 0.00      | 5'252.00   |
| - Allocations mat./pat. fédérales        | 7'183.20  | 50'534.40  |
| - APG Service civil                      | 0.00      | 0.00       |

**22. Aides sociales**

|  | 2022           | 2021             |
|--|----------------|------------------|
| Aides sociales                         | 1'050          | 5'548            |
| Aides sociales couvertes par des fonds | 269'882        | 2'091'335        |
| <b>Total</b>                           | <b>270'932</b> | <b>2'096'883</b> |

**23. Soutien activités tiers**

|   | 2022           | 2021           |
|---|----------------|----------------|
| Soutien "Vivre ensemble"                    | 2'000          | 0              |
| AGFC, adhésion                              | 2'690          | 0              |
| Soutien Secodev - projet Rwanda             | 263            |                |
| Projet Vestiaire en partenariat avec le CSP | 104'513        | 119'241        |
| <b>Total</b>                                | <b>109'466</b> | <b>119'241</b> |

**24. Frais animations, activités et autres soutiens**

|                             | 2022          | 2021          |
|-----------------------------|---------------|---------------|
| Frais de scolarité          | 8'779         | 7'143         |
| Frais d'animations          | 19'585        | 13'046        |
| Ateliers cuisine            | 10'635        | 7'465         |
| Charges et repas de soutien | 47'925        | 15'063        |
| <b>Total</b>                | <b>86'925</b> | <b>42'717</b> |

**ANNEXE AUX COMPTES 2022**
**25. Autres charges d'exploitation**

|                            | 2022           | 2021           |
|----------------------------|----------------|----------------|
| Frais & intérêts débiteurs | 44'941         | 37'206         |
| Taxes et redevances        | 9'998          | 6'303          |
| Charges fiscales           | 35'792         | 37'524         |
| Cotisations                | 19'697         | 16'503         |
| Impôts                     | 56             | 146            |
| Pertes sur débiteurs       | 1'783          | 674            |
| Frais divers               | 2'565          | 10'277         |
| <b>Total</b>               | <b>114'832</b> | <b>108'633</b> |

**26. Charges hors exploitation**

|   | 2022          | 2021           |
|---|---------------|----------------|
| Versement du solde du fonds Bideau à la Fondation Caritas | 0             | 385'177        |
| Etat de Vaud, impôt foncier                               | 0             | 261            |
| Consitution provision pour risque - actions Recyclabes SA | 13'572        | 0              |
| Restitution garantie de loyer - ancien consultant         | 2'200         | 0              |
| <b>Total</b>  | <b>15'772</b> | <b>385'438</b> |

**27. Produits hors exploitation**

|   | 2022           | 2021           |
|---|----------------|----------------|
| Bénéfice vente chalet Suen                  | 44'849         | 0              |
| Bénéfice vente machines pressing            | 18'000         | 0              |
| Bénéfice vente véhicule                     | 478            | 0              |
| Produits hors exploitation divers           | 4'286          | 2'039          |
| Rétrocession Caritas Cité-Joie 2021         | 237'900        | 312'951        |
| Rétrocession Caritas Cité-Joie acompte 2022 | 270'000        | 0              |
| <b>Total</b>                                | <b>575'514</b> | <b>314'990</b> |

**Autres informations**
**Charges administratives, Direction & services et fundraising**

|  | 2022             | 2021             |
|--|------------------|------------------|
| Administration générale  | 1'540'542        | 1'727'929        |
| Recherche de fonds et communication                            | 574'973          | 492'064          |
| <b>Total</b>   | <b>2'115'515</b> | <b>2'219'993</b> |
| Proportion en rapport avec les charges globales d'exploitation | -14.07%          | -14.57%          |

Les charges de collecte de fonds et de publicité générale, ainsi que les charges administratives, sont calculées selon la méthode Zewo.

**Valeur d'assurance incendie des immeubles et mobilier**

|   | 2022              | 2021              |
|---|-------------------|-------------------|
| Immeuble Chemin de la Milice                  | 10'657'200        | 10'224'000        |
| Appartement Suen (vendu en 2022)              | 0                 | 110'200           |
| Mobilier, marchandises et propriétés de tiers | 2'601'500         | 2'540'200         |
| <b>Total</b>                                  | <b>13'258'700</b> | <b>12'874'400</b> |

**Evaluation des risques**

L'examen de l'évaluation des risques a été entrepris par le comité. Le tableau des risques a été approuvé par le comité en date du 15.09.2017

**ANNEXE AUX COMPTES 2022**

---

**Fonds de pension et indemnités de retraite**

Caritas Genève assure ses employés auprès d'un organisme externe qui est la CIEPP conformément aux dispositions légales en vigueur en Suisse. Le degré de couverture est supérieur à 100%. Le plan défini est celui de la primauté des cotisations. La valeur cible de la réserve de fluctuation de valeur n'ayant pas été atteinte au 31.12.2022, aucun excédent de couverture (fonds libres positifs) ne figure au bilan au 31.12.2022.

**Traitement du résultat 2021-2024**

| Résultat de l'exercice avant répartition |            | Part Caritas 95% | Part Etat de Genève 5% |
|--|------------|------------------|------------------------|
| Résultat avant répartition 2021          | -1'102'730 | -1'102'730       | 0                      |
| Résultat avant répartition 2022          | -1'294'746 | -1'294'746       | 0                      |

Selon le contrat de prestation 2021-2024 entre l'Etat de Genève et Caritas Genève, la part du bénéfice à restituer, avant la variation du capital de l'organisation, est de 5%. Le résultat 2021-2024 étant une perte, il n'y a rien à provisionner. La part à restituer est calculée sur la base du résultat des secteurs "action sociale", "service juridique", "réception, accueil et secrétariat", et "voie 2".

# BfB

Rue de la Corrairie 26  
Case postale  
1211 Genève 1  
Suisse

Tel +41 (0)22 311 36 44  
Fax +41 (0)22 311 45 88  
E-mail [contact@bfbge.ch](mailto:contact@bfbge.ch)  
Web [www.bfb.ch](http://www.bfb.ch)